



RESOLUCIÓN DE LA SECRETARÍA DE ESTADO DE CULTURA, POR LA QUE SE CONCEDEN SUBVENCIONES, EN RÉGIMEN DE CONCURRENCIA COMPETITIVA, PARA LA TRADUCCIÓN DE LIBROS ENTRE LENGUAS DEL ESTADO, CORRESPONDIENTES AL AÑO 2024.

La Secretaría de Estado de Cultura convocó, mediante Resolución de 24 de mayo de 2024, las Subvenciones en régimen de concurrencia competitiva para la traducción de libros entre lenguas del Estado, correspondientes al año 2024.

De conformidad con lo dispuesto en la citada Resolución de convocatoria, la Comisión de Valoración ha examinado y valorado las solicitudes presentadas, habiendo dado traslado de la propuesta a la Subdirección General de Promoción del Libro, La Lectura y Las Letras Españolas, órgano instructor del procedimiento, para la concesión de determinadas ayudas a los solicitantes seleccionados.

Los criterios tenidos en cuenta por la Comisión de Valoración para la selección de solicitudes han sido los establecidos en el apartado décimo de la Resolución de 24 de mayo de 2024. En virtud de ello, vistas todas las solicitudes presentadas a la convocatoria, visto el informe elaborado por la Comisión de Valoración, vista la propuesta de resolución definitiva de la Subdirección General de Promoción del Libro, La Lectura y Las Letras Españolas, y en conformidad con lo establecido en la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones, en la Orden CUL/2912/2010, de 10 de noviembre, por la que se aprueban las bases reguladoras para la concesión de subvenciones públicas del Ministerio de Cultura en régimen de concurrencia competitiva y en la Resolución de 24 de mayo de 2024, dispongo:

Primero. Aceptar la renuncia a la subvención de la editorial Sexto Piso España S.L. (Exp. 26/284 “La gran substitució”), presentada el día 17 de octubre de 2024.

Segundo. Conceder las ayudas a las entidades que se enumeran en el Anexo I con cargo a la aplicación presupuestaria 24.03.478 del programa 334B del Presupuesto de Gastos de este Ministerio para el año 2024, en las cuantías que se especifican. El total concedido asciende a 105.379,85 euros.

Las cuantías concedidas como subvención sólo podrán destinarse para la traducción seleccionada, debiendo cumplirse con las normas de justificación detalladas en la resolución de convocatoria.

Segundo.- Declarar excluidas el resto de solicitudes por incurrir en una o varias causas de exclusión previstas en la convocatoria o habiendo expresado su desistimiento o renuncia formalmente.

La presente resolución pone fin a la vía administrativa y podrá ser recurrida potestativamente en reposición en el plazo de un mes ante este mismo órgano, de acuerdo con lo dispuesto en los artículos 123 y 124 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, de Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas, o ser





impugnada directamente ante el orden jurisdiccional contencioso administrativo ante la Sala de lo Contencioso-Administrativo de la Audiencia Nacional, en el plazo de dos meses a contar desde el día siguiente a la fecha de su publicación, conforme a lo establecido en los artículos 11.1.a) y 46.1 de la Ley 29/1998, de 13 de julio, Reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa.

El Secretario de Estado de Cultura,
P.D. apartado Cuarto 2.d) de la Orden CLT/503/2024, de 27 de mayo
La Directora General del Libro, del Cómic y de la Lectura,
María José Gálvez Salvador





DIRECCIÓN GENERAL DEL LIBRO, DEL CÓMIC Y DE LA LECTURA
SUBVENCIONES PARA EL FOMENTO DE LA TRADUCCIÓN DE LIBROS ENTRE
LENGUAS DEL ESTADO

ANEXO I LISTADO DE SOLICITUDES CONCEDIDAS - AÑO 2024
24.03.478 334B

POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
1	A BUEN PASO EDITORIAL S.L.		
	1/27	Contar	600,00
			TOTAL: 600,00
2	ALBERDANIA SL		
	5/56	Verano en blanco	1.500,00
			TOTAL: 1.500,00
3	ALDA TALENT SL		
	12/197	A través de la India. Diario de un viajero	4.000,00
	12/200	Historia de un piloto de Barcelona. Aventuras de la vida en el mar y de un viaje desgraciado a la isla de Cuba	2.000,00
	12/202	Por qué me condenaron a muerte. Memorias de un condenado a muerte por los alemanes (1914-1918)	3.000,00
			TOTAL: 9.000,00
4	ANDANA LLIBRES SOCIEDAD LIMITADA		
	18/273	Romeu i Julieta	1.078,00
	18/285	Aitana té 100K	1.176,00
			TOTAL: 2.254,00
5	BARLIN PROJECT SOCIEDAD LIMITADA		
	2/39	El poder de la mentira. Manipular la veritat per construir relats	1.500,00
			TOTAL: 1.500,00
6	BIEITO VILAR PAZOS		
	25/283	Os Calaiços, Mágoas, Follas ao vento	5.170,00
			TOTAL: 5.170,00



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
7		COLUMNA EDICIONS LLIBRES I COMUNICACIO, SA	
	3/46	La vieja familia	3.500,00
			TOTAL: 3.500,00
8		CONSONNI EDICIONES S COOP PEQUEÑA	
	35/300	Argelagues	2.500,00
	35/304	Bar Gloria	1.000,00
	35/306	L' hora violeta	3.000,00
			TOTAL: 6.500,00
9		CUATRO GOTES PRODUCCIONES SOCIEDAD LIMITADA	
	34/299	Cousas	990,00
			TOTAL: 990,00
10		DE CONATUS PUBLICACIONES SL	
	6/67	A desvèrtebra	500,00
			TOTAL: 500,00
11		EDICIONES HIPERIÓN, S. L.	
	33/298	Alaska	700,00
			TOTAL: 700,00
12		EDICIONES OCTAEDRO, SL	
	9/171	La filla de la bòbila	2.480,40
			TOTAL: 2.480,40
13		EDICIONES PALABRA SA	
	24/282	Bailar en la cocina. El secreto de los matrimonios que disfrutan	500,00
			TOTAL: 500,00
14		Edicions i Creacions La Musca	
	23/281	Llegendes de Poblet, Santes Creus i Vallbona	600,00
			TOTAL: 600,00



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
15	EDITORIAL CASALS SA		
	27/286	Ella	1.002,00
	27/288	La mirada indiscreta	1.770,00
			TOTAL: 2.772,00
16	EDITORIAL GUIVERNY, S.L.		
	7/88	Las arañas en Berlín	4.500,00
	7/152	Un viento que pasa	3.850,00
			TOTAL: 8.350,00
17	EDITORIAL LES HORES SL		
	8/154	Os seres queridos	1.025,78
			TOTAL: 1.025,78
18	EDITORIAL TXALAPARTA SOCIEDAD LIMITADA LABORAL		
	20/275	Barbaroak eta zibilizatuak	800,00
	20/290	Guillem	1.000,00
			TOTAL: 1.800,00
19	EDUMON INNOVA S.L.		
	11/194	Al pie de la Torre Eiffel	3.150,00
	11/204	La persecución del helenismo en Turquía	3.500,00
	11/205	Bajo los cerezos; Ansias de volar; El batelero; La romántica; Amor que vuelve	2.500,00
			TOTAL: 9.150,00
20	ELKAR ARGITALETXEAK, S.L.		
	13/236	La hora de las gaviotas	7.007,20
			TOTAL: 7.007,20
21	EREIN SA		
	16/266	72 ordu	1.975,00
	16/267	Etxe Berdea	1.665,00
	16/268	Bekatua	1.456,47
			TOTAL: 5.096,47



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
22		ERRATA NATURAE EDITORES SL	
	29/291	Ruralisme. La lluita per una vida millor	1.930,00
			TOTAL: 1.930,00
23		INSTITUTO PARA EL DESARROLLO EDUCATIVO Y CULTURAL SL	
	21/276	Los pazos de Ulloa	770,00
	21/277	La madre naturaleza	770,00
			TOTAL: 1.540,00
24		KALANDRAKA EDITORA SL	
	17/271	Dos arquivos do trasno	238,00
	17/272	Elipsis e outras sombras	265,00
			TOTAL: 503,00
25		LA BATIDORA COOP. V.	
	38/308	En cap lloc	900,00
	38/311	La Cueva de la Pintura	290,00
			TOTAL: 1.190,00
26		LIBROAUTOR SL	
	28/287	El último gin-tonic	3.340,00
	28/289	Lucas Luna	4.200,00
			TOTAL: 7.540,00
27		LOBO GARCÍA, MARINA	
	32/297	El fervinchu	1.400,00
			TOTAL: 1.400,00
28		MARTA COSTA-PAU BEA	
	15/265	Donde la ciudad cambia su nombre	3.000,00
			TOTAL: 3.000,00
29		PAMIELA EDITORIAL, S.L.	
	30/293	MO. Memorias de una vaca	1.100,00
			TOTAL: 1.100,00



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
30	RODRÍGUEZ LÓPEZ, ANTONIO		
	14/264	Trece. Antoloxía da poesía catalá que abre o s. XXI	3.000,00
			TOTAL: 3.000,00
31	ROMERO CORELL, JUAN MANUEL		
	10/179	Piezas sueltas. El juego intangible	2.450,00
	10/263	Derechos humanos	975,00
			TOTAL: 3.425,00
32	SEMBRA LLIBRES COOP V		
	22/279	O concurso dos mellores inventos	2.000,00
	22/280	Maricas malas	3.000,00
			TOTAL: 5.000,00
33	TIBIDABO EDICIONS SA		
	4/52	Libertad. Una Inmersión Rápida	2.100,00
	4/54	Menjar bé per créixer millor	2.156,00
			TOTAL: 4.256,00
34	VASO ROTO SL		
	19/274	Antología de toda la obra poética de Vicent Andrés Estellés	500,00
			TOTAL: 500,00

TOTAL: 105.379,85

Código seguro de Verificación : GEN-73f4-fe58-1c40-00b4-d70f-db61-3c15-0220 | Puede verificar la integridad de este documento en la siguiente dirección : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servici...>

CSV : GEN-73f4-fe58-1c40-00b4-d70f-db61-3c15-0220

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GALVEZ SALVADOR | FECHA : 09/11/2024 16:40 | Sin acción específica | Sello de Tiempo: 09/11/2024 16:40



DIRECCIÓN GENERAL DEL LIBRO, DEL CÓMIC Y DE LA LECTURA
SUBVENCIONES PARA EL FOMENTO DE LA TRADUCCIÓN DE LIBROS ENTRE LENGUAS DEL ESTADO

ANEXO II LISTADO DE SOLICITUDES CONCEDIDAS - AÑO 2024
24.03.478 334B

Pos.	A BUEN PASO EDITORIAL S.L. - B64860836						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 POTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 POTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 POTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
1/27	Contar	35	30	8	100	73	600,00
TOTAL: 600,00							
Pos.	ALBERDANIA SL - B20449302						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 POTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 POTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 POTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
5/56	Verano en blanco	20	35	8	100	63	1.500,00
TOTAL: 1.500,00							
Pos.	ALDA TALENT SL - B66959321						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 POTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 POTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 POTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
12/197	A través de la India. Diario de un viajero	30	15	8	50	53	4.000,00
12/200	Historia de un piloto de Barcelona. Aventuras de la vida en el mar y de un viaje desgraciado a la isla de Cuba	30	15	8	50	53	2.000,00
12/202	Por qué me condenaron a muerte. Memorias de un condenado a muerte por los alemanes (1914-1918)	30	40	8	50	78	3.000,00
TOTAL: 9.000,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.



Pos.	4	ANDANA LLIBRES SOCIEDAD LIMITADA - B98140775					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
18/273	Romeu i Julieta	30	25	8	100	63	1.078,00
18/285	Aitana té 100K	30	30	8	100	68	1.176,00
TOTAL: 2.254,00							

Pos.	5	BARLIN PROJECT SOCIEDAD LIMITADA - B98882756					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
2/39	El poder de la mentida. Manipular la veritat per construir relats	25	15	8	100	48	1.500,00
TOTAL: 1.500,00							

Pos.	6	BIEITO VILAR PAZOS - XXXXXX78L					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
25/283	Os Calaicos, Mágoas, Follas ao vento	35	20	8	100	63	5.170,00
TOTAL: 5.170,00							

Pos.	7	COLUMNA EDICIONS LLIBRES I COMUNICACIO, SA - A08972069					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
3/46	La vieja familia	30	35	8	100	73	3.500,00
TOTAL: 3.500,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-73f4-fe58-1c40-00b4-d70f-db61-3c15-0220

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GALVEZ SALVADOR | FECHA : 09/11/2024 16:40 | Sin acción específica | Sello de Tiempo: 09/11/2024 16:40



Pos.	8	CONSONNI EDICIONES S COOP PEQUEÑA - F95578712					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
35/300	Argelagues	40	40	8	100	88	2.500,00
35/304	Bar Gloria	30	30	8	100	68	1.000,00
35/306	L'hora violeta	50	20	8	100	78	3.000,00
						TOTAL: 6.500,00	

Pos.	9	CUATRO GOTES PRODUCCIONES SOCIEDAD LIMITADA - B52553070					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
34/299	Cousas	50	5	10	90	65	990,00
						TOTAL: 990,00	

Pos.	10	DE CONATUS PUBLICACIONES SL - B87979647					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
6/67	A desvértebra	35	35	8	100	78	500,00
						TOTAL: 500,00	

Pos.	11	EDICIONES HIPERIÓN, S. L. - B28624534					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
33/298	Alaska	30	40	8	100	78	700,00
						TOTAL: 700,00	

Pos.	12	EDICIONES OCTAEDRO, SL - B60059300					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
9/171	La filla de la bòbila	20	40	8	80	68	2.480,40
						TOTAL: 2.480,40	

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-73f4-fe58-1c40-00b4-d70f-db61-3c15-0220

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GALVEZ SALVADOR | FECHA : 09/11/2024 16:40 | Sin acción específica | Sello de Tiempo: 09/11/2024 16:40



Pos.	13	EDICIONES PALABRA SA - A28148054					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
24/282	Bailar en la cocina. El secreto de los matrimonios que disfrutan	20	5	8	100	33	500,00
TOTAL: 500,00							

Pos.	14	Edicions i Creacions La Musca - J55642524					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
23/281	Llegendes de Poblet, Santes Creus i Vallbona	25	30	8	100	63	600,00
TOTAL: 600,00							

Pos.	15	EDITORIAL CASALS SA - A08199820					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
27/286	Ella	35	40	8	100	83	1.002,00
27/288	La mirada indiscreta	35	40	8	100	83	1.770,00
TOTAL: 2.772,00							

Pos.	16	EDITORIAL GUIVERNÝ, S.L. - B70303284					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
7/88	Las arañas en Berlín	35	35	8	100	78	4.500,00
7/152	Un viento que pasa	45	35	8	70	88	3.850,00
TOTAL: 8.350,00							

Pos.	17	EDITORIAL LES HORES SL - B66829037					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
8/154	Os seres queridos	40	40	10	100	90	1.025,78
TOTAL: 1.025,78							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.



Pos.	18	EDITORIAL TXALAPARTA SOCIEDAD LIMITADA LABORAL - B31464522					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
20/275	Barbaroak eta zibilizatuak	25	30	8	100	63	800,00
20/290	Guillem	35	40	10	100	85	1.000,00
						TOTAL: 1.800,00	

Pos.	19	EDUMON INNOVA S.L. - B56484256					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
11/194	Al pie de la Torre Eiffel	40	40	8	50	88	3.150,00
11/204	La persecución del helenismo en Turquía	35	15	8	50	58	3.500,00
11/205	Bajo los cerezos; Ansias de volar; El batelero; La romántica; Amor que vuelve	35	15	8	50	58	2.500,00
						TOTAL: 9.150,00	

Pos.	20	ELKAR ARGITALETXEAK, S.L. - B20606422					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
13/236	La hora de las gaviotas	35	40	8	80	83	7.007,20
						TOTAL: 7.007,20	

Pos.	21	EREIN SA - A20050605					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
16/266	72 ordu	35	40	8	100	83	1.975,00
16/267	Etxe Berdea	35	30	8	100	73	1.665,00
16/268	Bekatua	35	30	8	100	73	1.456,47
						TOTAL: 5.096,47	

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-73f4-fe58-1c40-00b4-d70f-db61-3c15-0220

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GALVEZ SALVADOR | FECHA : 09/11/2024 16:40 | Sin acción específica | Sello de Tiempo: 09/11/2024 16:40



Pos.	22	ERRATA NATURAE EDITORES SL - B85169548					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
29/291	Ruralisme. La lluita per una vida millor	20	40	8	100	68	1.930,00
TOTAL: 1.930,00							

Pos.	23	INSTITUTO PARA EL DESARROLLO EDUCATIVO Y CULTURAL SL - B36598613					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
21/276	Los pazos de Ulloa	50	5	8	50	63	770,00
21/277	La madre naturaleza	50	5	8	50	63	770,00
TOTAL: 1.540,00							

Pos.	24	KALANDRAKA EDITORA SL - B36302024					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
17/271	Dos archivos do trasno	45	35	8	100	88	238,00
17/272	Elipsis e outras sombras	40	40	8	100	88	265,00
TOTAL: 503,00							

Pos.	25	LA BATIDORA COOP. V. - F98858335					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
38/308	En cap lloc	30	35	8	100	73	900,00
38/311	La Cueva de la Pintura	25	35	8	100	68	290,00
TOTAL: 1.190,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-73f4-fe58-1c40-00b4-d70f-db61-3c15-0220

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GALVEZ SALVADOR | FECHA : 09/11/2024 16:40 | Sin acción específica | Sello de Tiempo: 09/11/2024 16:40



Pos.	26	LIBROAUTOR SL - B42780247					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
28/287	El último gin-tonic	30	30	8	80	68	3.340,00
28/289	Lucas Luna	30	30	8	80	68	4.200,00
TOTAL: 7.540,00							

Pos.	27	LOBO GARCÍA, MARINA - XXXXXX63E					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
32/297	El fervinchu	35	35	8	100	78	1.400,00
TOTAL: 1.400,00							

Pos.	28	MARTA COSTA-PAU BEA - XXXXXX64E					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
15/265	Donde la ciudad cambia su nombre	40	30	8	100	78	3.000,00
TOTAL: 3.000,00							

Pos.	29	PAMIELA EDITORIAL, S.L. - B31152614					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
30/293	MO. Memorias de una vaca	40	40	8	10	88	1.100,00
TOTAL: 1.100,00							

Pos.	30	RODRÍGUEZ LÓPEZ, ANTONIO - XXXXXX33L					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
14/264	Trece. Antoloxía da poesía catalá que abre o s. XXI	50	40	10	100	100	3.000,00
TOTAL: 3.000,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.



Pos.	31	ROMERO CORELL, JUAN MANUEL - XXXXXX17G					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
10/179	Piezas sueltas. El juego intangible	25	40	8	100	73	2.450,00
10/263	Derechos humanos	30	40	8	100	78	975,00
						TOTAL: 3.425,00	

Pos.	32	SEMBRA LLIBRES COOP V - F98612583					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
22/279	O concurso dos mellores inventos	35	40	10	100	85	2.000,00
22/280	Maricas malas	25	25	8	100	58	3.000,00
						TOTAL: 5.000,00	

Pos.	33	TIBIDABO EDICIONS SA - A08964561					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
4/52	Libertad. Una Inmersión Rápida	25	35	8	70	68	2.100,00
4/54	Menjar bé per créixer millor	25	5	8	70	38	2.156,00
						TOTAL: 4.256,00	

Pos.	34	VASO ROTO SL - B65202319					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD CONCEDIDA
19/274	Antología de toda la obra poética de Vicent Andrés Estellés	50	30	8	100	88	500,00
						TOTAL: 500,00	

TOTAL: 105.379,85

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-73f4-fe58-1c40-00b4-d70f-db61-3c15-0220

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GALVEZ SALVADOR | FECHA : 09/11/2024 16:40 | Sin acción específica | Sello de Tiempo: 09/11/2024 16:40

